

SLOVENSKI STANDARD SIST EN IEC 61987-1:2025

01-marec-2025

Merjenje in nadzor v industrijskih procesih – Strukture podatkov in elementov v katalogih procesne opreme – 1. del: Generična struktura za merilno opremo (IEC 61987-1:2024)

Industrial-process measurement and control - Data structures and elements in process equipment catalogues - Part 1: Generic structures for measuring equipment (IEC 61987-1:2024)

Industrielle Leittechnik - Datenstrukturen und -elemente in Katalogen der Prozessleittechnik - Teil 1: Generische Strukturen für Messeinrichtungen (IEC 61987-1:2024)

Mesure et commande dans les processus industriels - Eléments et structures de données dans les catalogues d'équipements de processus - Partie 1: Structures génériques pour équipements de mesure(IEC 61987-1:2024)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN IEC 61987-1:2024

ICS:

25.040.40 Merjenje in krmiljenje Industrial process

industrijskih postopkov measurement and control

35.240.50 Uporabniške rešitve IT v IT applications in industry

industriji

SIST EN IEC 61987-1:2025 en,fr,de

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN IEC 61987-1:2025

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/166f00bc-8423-4613-8dec-e8bf3369f8d7/sist-en-iec-61987-1-2025

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN IEC 61987-1

November 2024

ICS 25.040.40; 35.240.50

Supersedes EN 61987-1:2007

English Version

Industrial-process measurement and control - Data structures and elements in process equipment catalogues - Part 1: Generic structures for measuring equipment (IEC 61987-1:2024)

Mesure et commande dans les processus industriels -Eléments et structures de données dans les catalogues d'équipements de processus - Partie 1: Structures génériques pour équipements de mesure (IEC 61987-1:2024) Industrielle Leittechnik - Datenstrukturen und -elemente in Katalogen der Prozessleittechnik - Teil 1: Generische Strukturen für Messeinrichtungen (IEC 61987-1:2024)

This European Standard was approved by CENELEC on 2024-11-27. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN IEC 61987-1:2024 (E)

European foreword

The text of document 65E/1113/FDIS, future edition 2 of IEC 61987-1, prepared by SC 65E "Devices and integration in enterprise systems" of IEC/TC 65 "Industrial-process measurement, control and automation" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 61987-1:2024.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national (dop) 2025-11-30 level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with the (dow) 2027-11-30 document have to be withdrawn

This document supersedes EN 61987-1:2007 and all of its amendments and corrigenda (if any).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CENELEC website.

iTeh Standards

Endorsement notice tell 21

Document Preview

The text of the International Standard IEC 61987-1:2024 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standard indicated: 7-1-2025

IEC 60068 (series) NOTE Approved as EN 60068 (series)

IEC 60873-1:2003 NOTE Approved as EN 60873-1:2004 (not modified)

IEC 61082-1:2014 NOTE Approved as EN 61082-1:2015 (not modified)

IEC 61508 (series) NOTE Approved as EN 61508 (series)

IEC 61987-10:2009 NOTE Approved as EN 61987-10:2009 (not modified)

IEC 62828 (series) NOTE Approved as EN IEC 62828 (series)

IEC 82045-1:2001 NOTE Approved as EN 82045-1:2001 (not modified)

EN IEC 61987-1:2024 (E)

Annex ZA (normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cencenelec.eu.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	Year
IEC 60529	1989	Degrees of protection provided by enclosures (IP Code)	EN 60529	1991
-	-		+ corrigendum May	1993
+ A1	1999		+ A1	2000
+ A2	2013		+ A2	2013
IEC 60654-1	1993	Industrial-process measurement and control equipment - Operating conditions - Part 1: Climatic conditions	EN 60654-1	1993
IEC 60721-3	series	Classification of environmental conditions - Classification of groups of environmental parameters and their severities	EN IEC 60721-3	series
IEC 60751	2022	Industrial platinum resistance thermometers and platinum temperature sensors	EN IEC 60751	2022
IEC/TR 61000-1-1	2023	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 1: General - Section 1: Application and interpretation of fundamental definitions and terms	-	-
IEC 61069	series	Industrial-process measurement, control and automation - Evaluation of system properties for the purpose of system assessment	EN 61069	series
IEC 61298	series	Process measurement and control devices - General methods and procedures for evaluating performance	EN 61298	series
IEC 61326	series	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements	EN IEC 61326	series

EN IEC 61987-1:2024 (E)

IEC 61987-11	-	Industrial-process measurement and control - Data structures and elements in process equipment catalogues - Part 11: List of properties (LOPs) of measuring equipment for electronic data exchange - Generic structures	EN 61987-11	-
ISO 3511-1	1977	Process measurement control functions and instrumentation; Symbolic representation - Part 1: Basic requirement	- S	-

iTeh Standards (https://standards.iteh.ai) Document Preview

SIST EN IEC 61987-1:2025

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/166f00bc-8423-4613-8dec-e8bf3369f8d7/sist-en-iec-61987-1-2025



IEC 61987-1

Edition 2.0 2024-10

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

Industrial- process measurement and control – Data structures and elements in process equipment catalogues –

Part 1: Generic structures for measuring equipment

Mesure et commande dans les processus industriels – Eléments et structures de données dans les catalogues d'équipements de processus – Partie 1: Structures génériques pour équipements de mesure

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

ICS 25.040.40, 35.240.50

ISBN 978-2-8322-9817-6

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.

Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.

-2-

CONTENTS

FO	REWO	RD	5	
INT	RODU	CTION	7	
1	Scop	9	9	
2	Norm	ative references	9	
3		s and definitions		
4		documents		
-		General		
		Metadocument clauses and features		
	4.2.1	General		
	4.2.1	Composite measuring equipment		
	4.2.3	Measuring equipment with a digital communication interface		
		Nomenclature		
5		document for process measuring equipment		
		Identification		
	5.1.1	General		
	5.1.2	Document identification		
	5.1.2	Date of issue		
	5.1.4	Product type		
	5.1.5	Product name	22	
	5.1.6	Version 44 mg //gt and and g it a h	22	
	5.1.7	Manufacturer	23	
		Application		
	5.3	Function and system design	23	
	5.3.1	General		
	5.3.2			
	5.3.3	Measuring principle Equipment architecture	1ec-6198/- 23	
	5.3.4	Communication and data processing		
	5.3.5	Dependability	23	
	5.4	Input	24	
	5.4.1	General	24	
	5.4.2	Measured variable	24	
	5.4.3	Measuring range	24	
	5.5	Output	24	
	5.5.1	General	24	
	5.5.2	Output signal	24	
	5.5.3	Signal on alarm	25	
	5.5.4	Load	25	
	5.6	Digital Communication		
	5.6.1	General	25	
	5.6.2	Communication protocol		
	5.6.3	Communication variable		
	5.6.4	Physical layer		
	5.7	Performance characteristics		
	5.7.1	General		
	5.7.2	Accuracy		
	5.7.3	Measured error	26	

5.7.4	Hysteresis	26
5.7.5	Non-repeatability	26
5.7.6	Start-up drift	26
5.7.7	Long-term drift	26
5.7.8	Influence of ambient temperature	26
5.7.9	Influence of medium temperature	27
5.7.10	Settling time	27
5.8 Op	perating conditions	27
5.8.1	General	27
5.8.2	Installation	27
5.8.3	Environment	28
5.8.4	Process	29
5.9 Me	echanical and electrical construction	29
5.9.1	General	29
5.9.2	Design	29
5.9.3	Dimensions	
5.9.4	Weight	30
5.9.5	Material	
5.9.6	Electrical connection	30
5.9.7	Degree of protection	
5.9.8	Type of protection	30
5.9.9	Process connection	
5.10 Op	perability	
5.12 Ce	wer supplyrtificates and approvals	31
	dering information	
	ocumentationgram.nn.nna.a.non.nnaa.	
	mative) Classification of features as a function of measuring equipment	
Title Division and Title	ormative) Classification of features as a function of measurement	
		35
B.1 Ad	ditional features proposed for flow measurement principles	35
B.1.1	Overview	
B.1.2	Output	
B.1.3	Performance characteristics	
B.1.4	Installation	
B.1.5	Process	
B.1.6	Mechanical construction – Field coil isolation class	
	ditional features proposed for level measurement principles	
B.2.1	Overview	
B.2.2	Input	
B.2.3	Output – Signal resolution	
B.2.4	Performance characteristics – Influence of medium pressure	
B.2.5	Installation – Emitting angle	
B.2.6	Process	
	ditional features proposed for pressure measurement principles	
B.3.1	Overview	
B.3.2	Function and system design – Measurement type	
B.3.3	Input	
B.3.4	Output	

- 4 - IEC 61987-1:2024 © IEC 2024

B.3.5	Performance characteristics	49
B.3.6	Operating conditions/process	49
B.3.7	Mechanical and electrical construction	50
B.4 Add	itional features proposed for temperature measurement principles	50
B.4.1	Overview	50
B.4.2	Input	53
B.4.3	Output – Linearization	53
B.4.4	Performance characteristics	54
B.5 Add	itional features proposed for density measurement principles	54
B.5.1	Overview	54
B.5.2	Performance characteristics – Influence of medium pressure	57
B.5.3	Installation conditions – Cable length	57
B.5.4	Process conditions	57
Bibliography		58
Figure 1 – Cla	ssification scheme for process measuring equipment (letter codes D, F ,	
•	ng the measuring equipment function taken from ISO 3511-1)	20
Table A.1 – Cl	assification and documentation structure of measuring equipment	32
Table B.1 – Cl	assification and documentation structure of flow measuring equipment	35
Table B.2 – Cl	assification and documentation structure of level measuring equipment	40
	assification and documentation structure of pressure measuring	
		44
Table B.4 – Cl	assification and documentation structure of temperature measuring	
	Document 11cv1cv	51
	assification and documentation structure of density measuring	
equipment	SIST EN IEC 61987-1:2025	

37-1-2025

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

INDUSTRIAL-PROCESS MEASUREMENT AND CONTROL – DATA STRUCTURES AND ELEMENTS IN PROCESS EQUIPMENT CATALOGUES –

Part 1: Generic structures for measuring equipment

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) IEC draws attention to the possibility that the implementation of this document may involve the use of (a) patent(s). IEC takes no position concerning the evidence, validity or applicability of any claimed patent rights in respect thereof. As of the date of publication of this document, IEC had not received notice of (a) patent(s), which may be required to implement this document. However, implementers are cautioned that this may not represent the latest information, which may be obtained from the patent database available at https://patents.iec.ch. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

IEC 61987-1 has been prepared by subcommittee 65E: Devices and integration in enterprise systems, of IEC technical committee 65: Industrial-process measurement and control. It is an International Standard.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 2006. This edition constitutes a technical revision.

- 6 **-**

This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous edition:

- a) Addition of a subclause "Digital communication" in Clause 5, in order to allow a more comprehensive description of the properties of such an interface;
- b) Alignment of clause headings, as described in the introduction, to correspond with those of the IEC CDD.

The text of this International Standard is based on the following documents:

Draft	Report on voting	
65E/1113/FDIS	65E/1136/RVD	

Full information on the voting for its approval can be found in the report on voting indicated in the above table.

The language used for the development of this International Standard is English.

This document was drafted in accordance with ISO/IEC Directives, Part 2, and developed in accordance with ISO/IEC Directives, Part 1 and ISO/IEC Directives, IEC Supplement, available at www.iec.ch/members_experts/refdocs. The main document types developed by IEC are described in greater detail at www.iec.ch/publications.

A list of all parts in the IEC 61987 series, published under the general title *Industrial-process* measurement and control – Data structures and elements in process equipment catalogues, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under webstore.iec.ch in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- https://sta•nda/reconfirmed_ntalog/standards/sist/166f00bc-8423-4613-8dec-e8bf3369f8d7/sist-en-iec-61987-1-2025
 - withdrawn, or
 - revised.

INTRODUCTION

In recent years, industry has become alert to the fact that a great deal of time and effort is wasted in the transposition of measuring equipment data from one form to another. The technical data of an instrument, for example, may exist at the manufacturer's facility as two separate data sets for paper and electronic presentation: the end-user requires much the same data for works standards, engineering data bases or commercial data bases. In most cases, however, the data cannot be automatically re-used because each application has its own particular data storage format.

A second problem that belies the re-use of technical data is the content of the product descriptions themselves. There is little agreement between manufacturers on what information a technical data sheet should contain, how it should be arranged, or how the results, for example of particular performance tests, should be presented. When transferring this information into a data base, an end-user will always find gaps and proprietary interpretations that make the task more difficult.

This part of IEC 61987 aims to solve these problems by defining a generic structure and its content for industrial process measuring and control equipment. It builds upon the assumption that, for a given class of measuring equipment, for example, pressure measuring equipment, temperature measuring equipment or electromagnetic flow-measuring equipment, a set of non-proprietary structures and product features can be specified. The resulting documents can not only be exchanged electronically, but they can also be presented to humans in an easily understandable form.

This part of IEC 61987 is applicable to electronic catalogues of process measuring equipment. The structure also contains a great many product features that are common to measuring equipment with binary output. Similarly, Annex B has been prepared with a view to future standardisation.

This part of IEC 61987 is not intended as a replacement for existing standards, but rather as a guiding document for all future standards which are concerned with the specifications of process measuring equipment. Every revision of an existing standard should take into account the structures and product features defined in Clause 5 or work towards a harmonisation.

Annex A contains a tabular overview of the classification and catalogue structure of process measuring equipment. Annex B contains tables with a further sub-classification for specific measured variables.

Wherever possible, existing terms from international standards have been used to name the product features within the structures. In accordance with ISO 10241, Clause 3 contains a list of terms, definitions and sources.

Documents created according to the standard are structured. A possible means of exchanging structured information free of layout information is given by SGML (Standard Generalised Mark-Up Language, ISO 8879) or XML (Extensible Mark-Up Language), which is derived from it.

This part of IEC 61987 could also provide the basis for arranging of properties (data element types) that conform to IEC 61360 or ISO 13584. This would require that the features, which in this part of IEC 61987 can be textual units, graphical and tabular representations etc., be broken down into properties (data element types) conformant to the said standards. For example, a range would be expressed as a lower range-limit (LRL) and upper range-limit (URL) with unit of measure; dimensions (L x B x H) as three separate elements, length, breadth and height with unit of measure; or a derating curve as an appropriate series of data element pairs.

- 8 -

This part of IEC 61987 conforms to ISO 15926-1 and -2 with respect to the data model and associated reference data library (ISO 15926-4), for example, as used for the limited classification structure. At the same time, it is also aligned to STEP: Standard for the Exchange of Product Model Data. The data model and definitions of ISO 10303-221 use the ISO 15926-4 TS Reference Data Library as "library". The current standard can reproduce the data fields as per this ISO 10303-221, including, for example, product structure data, dimensional data, electrical connection data and product properties such as measuring range or power supply.

Since the publication of Edition 1 (2006) of this document a great deal of work has been done on the development of the IEC Common Data Dictionary for equipment for industrial-process automation. This, published as further parts of IEC 61987, covers not only measuring instruments with a variety of inputs and outputs, but also final control elements, infrastructure devices and in future process analysers.

For this reason, the title has been adjusted and the scope has been revised to reflect the current content of the whole IEC 61987 standard series.

During the development of the IEC CCD a number of questions arose regarding the structure proposed in this document, in particular the assignment of any digital communication interface to the output. Although this is not strictly incorrect, it was thought that the properties of such an interface could be better described separately. For this reason, a clause "Digital communication" has been added to this Edition 2. In addition, the clause "Mechanical construction" has been renamed "Mechanical and electrical construction" to reflect its true content.

"Ordering information" is not found as a separate block in the IEC CDD, as it is assumed that the properties there describe the type and particular instance of an already purchased device. For an ordering process using IEC CDD properties, the necessary information is retrieved from the "Identification" which also includes the ordering information.

"Certificates and approvals" can be found both in the device list of properties (0112/2///61987#ABC156) and as a device aspect within the "device documents supplied" (0112/2///61987#ABH517). This is also the location of the information contained in "Documentation".

In preparing the current edition of this document all terms and definitions have been checked and where necessary the references updated. Since the publication of Edition 1 in 2006 a number of standards have been withdrawn. Where no suitable alternative source has been found, a note to this effect has been added, but the original term and definition have been left unchanged.